



CZ

KERAMICKÝ TOPNÝ VENTILÁTOR

CLOE



Tento výrobek je vhodný pouze pro dobře izolované prostory nebo příležitostné použití.

NÁVOD K OBSLUZE

Před instalací a provozem spotřebiče nebo prováděním údržby si pozorně přečtěte pokyny. Dodržujte všechny bezpečnostní pokyny; Nedodržení pokynů může způsobit nehody a/nebo škody. Uložte si tyto pokyny pro budoucí použití.

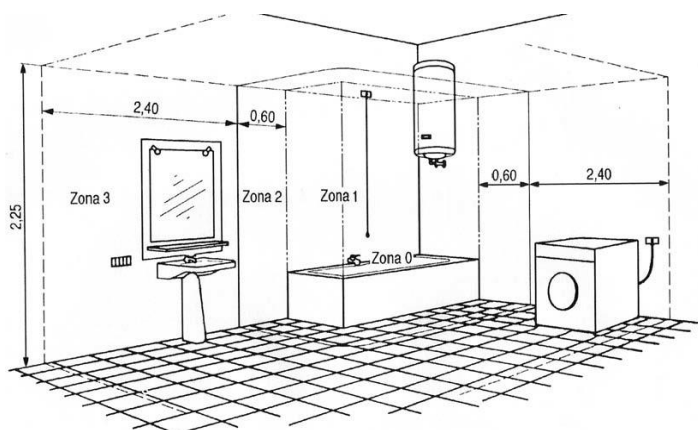
OBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

1. Tento ohřívač ventilátoru používejte pouze tak, jak je uvedeno v této příručce. Jakékoli jiné použití, které není doporučeno výrobcem, může způsobit požár, úraz elektrickým proudem nebo zranění lidí.
2. Ujistěte se, že síťové napájení odpovídá napětí uvedenému na štítku s údaji ohřívače ventilátoru (220-240V ~ 50Hz).
3. Tento spotřebič mohou používat děti ve věku od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jim byl poskytnut dohled nebo pokyny týkající se bezpečného používání spotřebiče a jsou si vědomy souvisejících nebezpečí.
4. Děti si nesmí hrát se spotřebičem.
5. Čištění a údržbu uživatelů nesmí provádět děti bez dozoru.
6. Tento výrobek není hračka.
7. Děti mladší 3 let musí být drženy v bezpečí, pokud nejsou nepřetržitě pod dohledem.
8. Děti ve věku od 3 do 8 let smějí spotřebič zapínat / vypínat pouze tehdy, pokud byl umístěn nebo instalován do své obvyklé provozní polohy a že obdrží dohled nebo pokyny týkající se bezpečného používání spotřebiče a chápou nebezpečí.
9. Děti ve věku od 3 do 8 let nesmí vkládat zástrčku, seřizovat nebo čistit spotřebič nebo provádět údržbu uživatelem. **POZOR - Některé části tohoto výrobku mohou být velmi horké a způsobit popáleniny. Zvláštní pozornost je třeba věnovat přítomnosti dětí a zranitelných osob.**

VAROVÁNÍ: Aby se zabránilo nebezpečí způsobenému neúmyslným resetováním tepelného vypnutí, nesmí být tento spotřebič napájen externím spínacím zařízením, jako je časovač, nebo připojen k obvodu, který je pravidelně zapínán a vypínán dodavatelem.

VAROVÁNÍ: Nepoužívejte ohřívač ventilátoru s řídicí jednotkou nebo jiným externím zařízením, které automaticky aktivuje spotřebič, protože může dojít k nebezpečí požáru, pokud je ohřívač ventilátoru zakrytý nebo nesprávně umístěný.

1. Spotřebič je vybaven stupněm krytí IP21 a lze jej použít i v koupelně, v zóně 2.
2. Nepoužívejte konvektor v bezprostřední blízkosti van, sprch, umyvadel nebo bazénů.

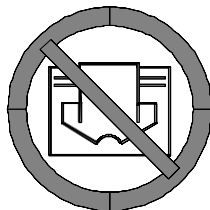


1. Neomezujte mřížky pro přívod a výstup vzduchu.
2. Spotřebič se při používání mírně zahřívá. Aby nedošlo k popáleninám, nedovolte, aby se holá kůže dotýkala horkých povrchů.
3. Ujistěte se, že všechny předměty jsou nejméně 1 metr od přední a boční strany spotřebiče.
4. Ujistěte se, že zvířata jsou mimo topení.
5. Odpojte hlavní napájení, když se spotřebič nepoužívá nebo pro čištění.
6. Nepoužívejte ohřívač ventilátoru v prašném prostředí nebo v přítomnosti hořlavých par (např. v dílnách nebo garážích) nebo výparů barvy.
7. Na spotřebič nic nepokládejte, nepoužívejte jej k sušení oblečení.
8. Používejte spotřebič na dobře větraném místě.
9. Neumísťujte prsty nebo cizí předměty do mřížky přívodu vzduchu, protože by to mohlo vést k úrazu elektrickým proudem nebo požáru a mohlo by dojít k poškození spotřebiče.

1. Abyste se vyhnuli riziku požáru, neblokujejte mřížky ani s nimi žádným způsobem nemanipulujte, když je ohřívač ventilátoru v provozu.
2. **Nepoužívejte spotřebič, pokud jsou kabel nebo zástrčka poškozeny.** Pokud je napájecí kabel poškozen, musí být nahrazen výrobcem nebo jeho technickou asistenční službou nebo v každém případě osobou s podobnou kvalifikací, aby se zabránilo jakémukoli riziku.
3. Spotřebič neprovozujte, pokud spadl z výšky nebo byl jakkoli poškozen. obraťte se na kvalifikovaný technický personál, který zkontroluje spotřebič nebo provede elektrické nebo mechanické opravy.
4. Nejčastější příčinou přehřátí je nahromadění prachu ve spotřebiči. Odstraňte usazeniny prachu odpojením spotřebiče a čištěním vývodů vzduchu a mříží pomocí vysavače.
5. K čištění tohoto spotřebiče nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky. Spotřebič vyčistěte vlhkým (ne mokrým) hadříkem. Před čištěním vždy vyjměte zástrčku ze síťové zásuvky.
6. Chcete-li odpojit ohřívač ventilátoru, stiskněte spínač do polohy OFF a vyjměte zástrčku ze zásuvky. Zatáhněte pouze za zástrčku. Při odpojování ohřívače ventilátoru netahejte za kabel.
7. Na kabel nepokládejte žádné předměty a neohýbejte ji.
8. Před použitím spotřebiče se ujistěte, že je napájecí kabel zcela vysunut, aby se zabránilo jeho kontaktu s jakoukoli částí ohřívače.
9. Není vhodné používat prodlužovací kabely, protože mohou přehřát a způsobit nebezpečí požáru. Nepoužívejte jeden prodlužovací kabel k ovládní více spotřebičů.
10. Neponořujte kabel, zástrčku ani žádný jiný prvek spotřebiče do vody nebo jiných kapalin.
11. Nedotýkejte se zástrčky mokřýma rukama.
12. Neumisťujte ohřívač ventilátoru nad nebo do blízkosti jiného zdroje tepla.

VAROVÁNÍ: NEZAKRÝVEJTE OHŘÍVAČ VENTILÁTORU, ABYSTE ZABRÁNILI JEHO PŘEHŘÁTÍ.

Níže uvedený symbol signalizuje výše uvedené varování:

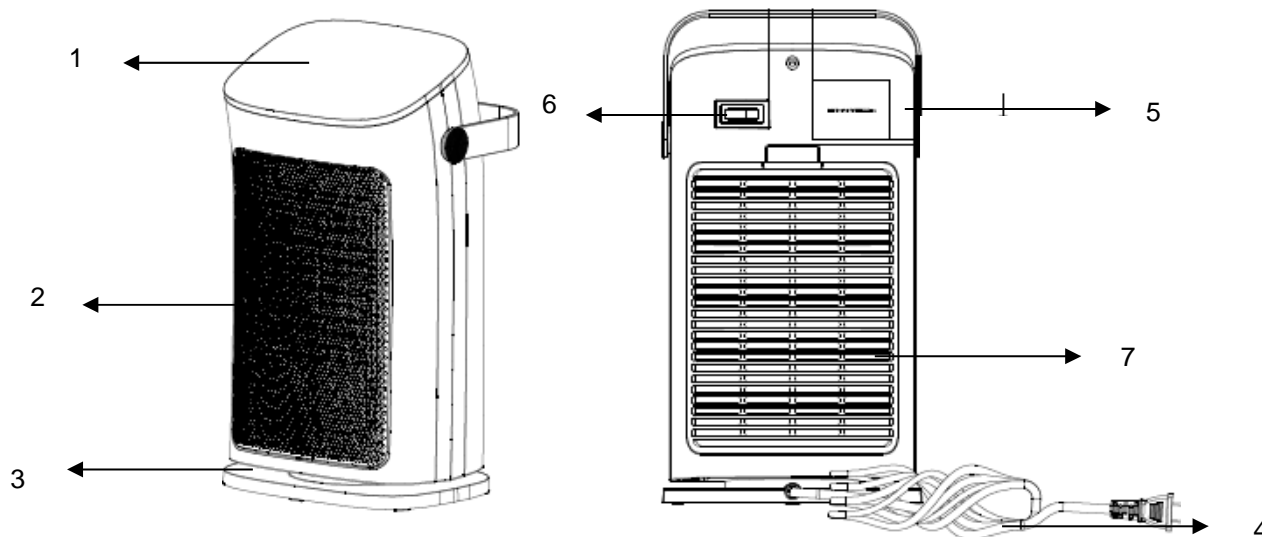


1. Ohříváč ventilátoru může způsobit nebezpečí požáru, pokud je během provozu zakryt hořlavým materiálem, včetně záclon, závěsů, přikrývek atd., nebo s ním přijde do styku. **UDRŽUJTE OHŘÍVAČ VENTILÁTORU MIMO DOSAH TĚCHTO MATERIÁLŮ.**
2. Nepřipojujte spotřebič k napájení ze sítě, dokud není správně sestaven a umístěn.
3. Nespouštějte kabel pod koberce. Nezakrývejte kabel přikrývkami, koberci nebo podobnými materiály. Kabel umístěte daleko od rušných oblastí nebo tam, kde jej nelze náhodně vytáhnout.
4. Neprovozujte ohříváč ventilátoru v těsné blízkosti van, sprch, umyvadel nebo bazénů.
5. Topné zařízení nesmí být umístěno bezprostředně pod elektrickou zásuvkou.
6. Neprovozujte spotřebič venku.
Při prvním spuštění může ohříváč ventilátoru vydávat mírný, neškodný zápach. Tento zápach je normálním účinkem počátečního zahřátí vnitřních topných těles a neměl by se později opakovat.
VAROVÁNÍ: NESPOLÉHEJTE SE NA SPÍNAČ TLAČÍTKA ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ JAKO JEDINÉHO PROSTŘEDKU PRO ODPOJENÍ NAPÁJENÍ. PŘI ÚDRŽBĚ NEBO PŘEMÍSTOVÁNÍ OHŘÍVAČE VENTILÁTORU VŽDY ODPOJTE NAPÁJECÍ KABEL.
7. Ohříváč ventilátoru má uvnitř horké a obloukové nebo šumivé části. Nesmí se používat na potenciálně nebezpečných místech, jako je hořlavé, výbušné, chemické nebo vlhké ovzduší.
8. Neumísťujte ohříváč ventilátoru na měkké povrchy, jako je postel, kde by se otvory mohly ucpat. Ohříváč ventilátoru vždy umístěte na

stabilní, rovný, rovný povrch při provozu, aby se zabránilo převrácení ohřívače ventilátoru. Umístěte napájecí kabel tak, aby na něm nespočíval ohřívač ventilátoru nebo jiné předměty.

9. Pokud jej nepoužíváte, vždy jej odpojte od provozu.
10. Abyste se vyhnuli nehodám, vypněte jednotku, pokud je bez dozoru.
11. V případě jakýchkoli problémů (abnormální hluk nebo podivný zápach) okamžitě vypněte spotřebič, nepokoušejte se jej opravit a odneste jej do místního poprodejněho servisu.

POPIS DÍLŮ



1. Ovládací panel
2. Přední mřížka
3. Základna
4. Napájecí kabel
5. Rukojeť
6. Vypínač ON/OFF
7. Zadní mřížka

JAK POUŽÍVAT OHŘÍVAČ

Umístěte ohřívач ventilátoru nastojato na rovný a stabilní povrch.

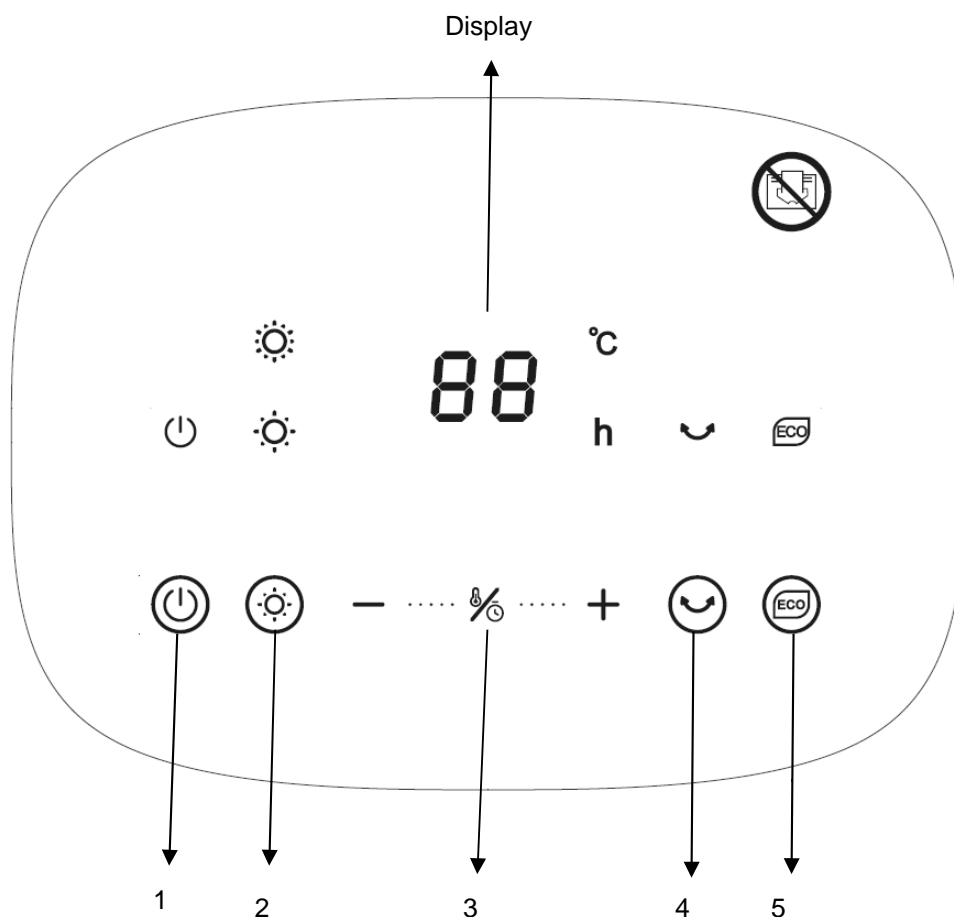
Připojte napájecí kabel k příslušné elektrické zásuvce (220-240V ~ 50Hz).

Zapněte ohřívач ventilátoru stisknutím spínače ON / OFF umístěného na zadní straně výrobku. LED indikátor NAPÁJENÍ se rozsvítí, zatímco ostatní zůstanou vypnuté.

Stisknutím tlačítka NAPÁJENÍ aktivujete ohřívач ventilátoru.

Během provozu se nedotýkejte ani nezakrývejte přední mřížku pro přívod vzduchu, mohlo by dojít k přehřátí a aktivaci ochranného zařízení.


OVLÁDACÍ PANEL A AKTIVOVATELNÉ FUNKCE




Připojte napájecí kabel k elektrické zásuvce a stiskněte spínač ON / OFF umístěný na zadní straně produktu, napájení dosáhne jednotky a zařízení vydá pípnutí a vstoupí do pohotovostního režimu.

1. Tlačítko NAPÁJENÍ



Klepnutím na toto tlačítko na ovládacím panelu aktivujete funkci ohřívачe ventilátoru. LED dioda se rozsvítí na ovládacím

panelu, zatímco všechny ostatní LED diody jsou nesvítí a nefungují, s výjimkou tlačítka napájení 

Když je ohřívач ventilátoru v pohotovostním režimu, stiskněte jednou tlačítko napájení .

a) Na ovládacím panelu se rozsvítí provozní LED .

b) Ohřívач ventilátoru začne pracovat při nízkém topném výkonu: LED svítí na ovládacím panelu, zatímco LED s vysokým topným výkonem nesvítí .

- c) Časovač není aktivní a kontrolka LED  na ovládacím panelu je vypnutá.
- d) Větrání: aktivní.
- e) Teplota: Výchozí nastavená teplota je 35 °C.
- f) Oscilace: není aktivní a LED dioda  na ovládacím panelu je vypnutá.

Opětovným stisknutím tlačítka napájení zařízení vypnete a před přechodem do pohotovostního režimu se na displeji zobrazí 60sekundové odpočítávání.

2. Tlačítko topného výkonu

Když je ohřívač ventilátoru zapnutý, stiskněte toto tlačítko na ovládacím panelu pro volbu topného výkonu z nízké (odpovídající



LED se rozsvítí na ovládacím panelu) a vysoká (odpovídající LED se rozsvítí na displeji). Přechod mezi vysokým a nízkým probíhá se zpožděním 10 sekund a LED s nízkým topným výkonem je vypnutá.



1. Tlačítko SET

Stisknutím tohoto tlačítka na ovládacím panelu vyberte požadovanou teplotu, viditelnou na displeji, pomocí kláves + a - s intervalem 1 ° C. Teplotu lze nastavit od 5 ° C do 35 ° C.

Po nastavení požadované teploty potvrďte teplotu stisknutím tlačítka SET na ovládacím panelu.

Nastavená teplota se zobrazí, pokud během 5 sekund neprovedete žádnou volbu nebo pokud se do 5 sekund dotknete jiných kláves kromě + a -.

Teplota není detekována na displeji po dobu 10 sekund po zapnutí ohřívače ventilátoru. Pokud je pokojová teplota vyšší než nastavená teplota a pokud se na ovládacím panelu neprovede výběr do 10 sekund, ohřívač ventilátoru automaticky zastaví režim vytápění a kmitání (pokud bylo dříve aktivováno), zatímco větrání pokračuje po dobu 60 sekund, nastavení na ovládacím panelu zůstanou nezměněna. Když je teplota v místnosti o 2 ° C nižší než nastavená, ohřívač ventilátoru se znovu zapne a obnoví režim vytápění a kmitání (pokud byl dříve aktivován) a zobrazí úroveň topného výkonu.

Pokud jsou časovač a teplota nastaveny současně, nastavená teplota a čas se zobrazují na displeji střídavě s intervalem 30 sekund. Pokud není nastaven časovač, zobrazí se na displeji pouze nastavená teplota.

V režimu SET dvakrát stiskněte tlačítko SET pro nastavení časovače: kontrolka h bliká a poté stisknutím tlačítek + a - nastavte požadovaný čas. Časovač lze nastavit od 0 do 12 hodin, s intervalem nastavení 1 hodina při každém stisknutí tlačítek + a -.

Podržením tlačítek + a - současně po dobu delší než 2 sekundy se nastavení času zrychlí. Chcete-li změnit dříve nastavený časovač, musíte jej resetovat stisknutím tlačítek + a -.

Na displeji se po 5 sekundách bez výběru na ovládacím panelu nebo dotykem jakékoli jiné klávesy kromě + a - zobrazí pokojová teplota,

Když časovač dosáhne 0, ohřívač ventilátoru přejde do pohotovostního režimu.



3. Tlačítko Swing

Klepnutím na toto tlačítko na ovládacím panelu aktivujete funkci horizontálního výkyvu ohřívače ventilátoru. Když je



funkce aktivována, rozsvítí se LED na ovládacím panelu. Opětovným stisknutím tlačítka houpačky tuto funkci

deaktivujete .



4. Tlačítko ECO

Když je ohřívač ventilátoru zapnutý, stiskněte toto tlačítko na ovládacím panelu a vyberte režim ECO, na ovládacím panelu ikonu, kterou zapne. Opětovným stisknutím tohoto tlačítka tuto funkci deaktivujete.

Režim ECO:

1. Referenční teploty jsou 25 ° C a 18 ° C

Když je okolní teplota nižší než 18 ° C, spotřebič pracuje při vysokém topném výkonu (2000W).

Při okolní teplotě mezi 18 ° C a 25 ° C pracuje spotřebič při nízkém topném výkonu (1300W). Když teplota v místnosti překročí 25 ° C, režim vytápění se zastaví.

2. Když v režimu ECO teplota v místnosti dosáhne 25 °C, režim vytápění a funkce kmitání (pokud byla dříve nastavena) se přeruší, zatímco ostatní funkce zůstanou aktivní. Když teplota v místnosti klesne o 2 ° C pod nastavenou teplotu, ohřívač ventilátoru automaticky obnoví režim vytápění a funkci kmitání (pokud byla dříve nastavena).


3. V režimu ECO, když teplota dosáhne 18 °C, pracuje ohřívač ventilátoru s nízkým topným výkonem. Když teplota v místnosti klesne o 2 °C pod nastavenou teplotu, spotřebič automaticky začne pracovat s vysokým topným výkonem.

V režimu ECO není možné nastavit teplotu, topný výkon (vysoký a nízký) a větrání.

Další funkce

Větrání: větrání musí být aktivní, když je odpor v provozu. Pokud je odpor vypnut, ventilace se zastaví se zpožděním 60 sekund, aby produkt mohl vychladnout.

Osvětlení displeje: Pokud není po 1 minutě provozu ventilátoru provedena žádná volba, jas displeje se sníží o 1/3 ve srovnání s plným osvětlením, aby nedošlo k rušení během noci. Chcete-li obnovit plné osvětlení displeje, dotkněte se libovolného tlačítka na ovládacím panelu.

Funkce paměti: pokud aktivujete jednotku z pohotovostního režimu (ne při prvním zapnutí), stisknutím tlačítka  začne spotřebič pracovat podle nejnovějších nastavení, s výjimkou časovače, který není uložen.

Automatické vypnutí: Pokud není nastaven časovač, zařízení se automaticky vypne 12 hodin po poslední operaci na panelu.

Zařízení proti špičce

Tento spotřebič je vybaven systémem proti převrácení, který automaticky zastaví provoz ohřívače ventilátoru v případě náhodného převrácení spotřebiče. Chcete-li jej resetovat, odpojte kabel od zásuvky na několik minut, vložte spotřebič zpět do svislé polohy a znovu připojte kabel k zásuvce. Pokud problém přetrvává, obraťte se na kvalifikované servisní středisko.

Zařízení na ochranu proti přehřátí

Tento spotřebič je vybaven systémem ochrany proti přehřátí, který automaticky zastaví provoz ohřívače ventilátoru, zatímco ventilátor pokračuje v provozu po dobu 60 sekund. Pokud se ochranný systém aktivuje, vypněte ohřívač ventilátoru, odpojte napájecí kabel a nechte spotřebič zcela vychladnout.

Obraťte se na kvalifikované servisní středisko.

ÚDRŽBA A SKLADOVÁNÍ

PŘED ČIŠTĚNÍM NEBO ÚDRŽBOU SPOTŘEBIČ VŽDY ODPOJTE OD ELEKTRICKÉ SÍTĚ. DŮLEŽITÉ: NEPONOŘUJTE KERAMICKÝ OHŘÍVAČ VENTILÁTORU DO VODY

Čištění vnějšího povrchu spotřebiče

Před provedením jakékoli údržby nebo přemístěním spotřebiče vypněte a odpojte jej. K odstranění prachu z ohřivače ventilátoru použijte vlhký hadřík.

Pokud je ohřivač ventilátoru nadměrně znečištěný, použijte měkký hadřík navlhčený vodou nebo použijte čistič vaacum k odstranění prachu

z mřížky přívodu vzduchu nebo měkkým kartáčem. Před použitím nechte ohřivač ventilátoru zcela vyschnout.

Nepoužívejte žíravé čisticí prostředky nebo rozpouštědla, jako je benzín. Nemyjte spotřebič vodou. K čištění nepoužívejte oleje, chemické látky ani jiné předměty, které by mohly poškodit povrch.

SKLADOVÁNÍ

Pokud se spotřebič delší dobu nepoužívá, musí být skladován společně s touto příručkou v původním obalu, na chladném a suchém místě.

POŽADAVKY NA INFORMACE O ELEKTRICKÝCH LOKÁLNÍCH TOPIDLECH

Příloha II - Požadavky na ekodesign - Požadavky na informace o výrobku -
 NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2015/1188 ze dne 28. dubna 2015, kterým se provádí směrnice Evropského
 parlamentu a Rady 2009/125/ES, pokud jde o požadavky na ekodesign lokálních topidel

Identifikační značka (značky) modelu: CLOE

| Item | Symbol | Hodnota | Jednotka | Item | Jednotka |
|--|---|---------|----------|---|----------|
| Tepelný výkon | | | | Typ tepelného výkonu, pouze pro akumulaci elektrické energie – jen lokální topidla | |
| Jmenovitý tepelný výkon | P_{nom} | 2.000 | kW | Manuální regulace teploty s integrovaným termostatem | NE |
| Minimální tepelný výkon (orientační) | P_{min} | 1.366 | kW | Manuální regulace teploty se zpětnou vazbou o pokojové a/nebo venkovní teplotě | NE |
| Maximální tepelný výkon | $P_{max,c}$ | 1.977 | kW | Elektronická regulace teploty se zpětnou vazbou o pokojové a/nebo venkovní teplotě | NE |
| Spotřeba pomocné elektrické energie | | | | Tepelný výkon za asistence ventilátoru | |
| Při jmenovitém tepelném výkonu | e_{lmax} | 0.000 | kW | Typ tepelného výkonu/regulace teploty v místnosti | |
| Při minimálním tepelném výkonu | e_{lmin} | 0.000 | kW | Jednostupňový tepelný výkon a žádná regulace v místnosti | [ne] |
| V pohotovostním režimu | e_{lsb} | 0.00025 | kW | Dva nebo více manuálních stupňů, bez regulace teploty v místnosti | [ne] |
| | | | | s mechanickým termostatem regulace teploty v místnosti | [ne] |
| | | | | s elektronickou regulací teploty v místnosti | [ano] |
| | | | | elektronická regulace teploty v místnosti plus denní časovač | [ne] |
| | | | | elektronická regulace teploty v místnosti plus týdenní časovač | [ne] |
| | | | | Další možnosti ovládání (možnost výběru z více možností) | |
| | | | | regulace pokojové teploty s detekcí přítomnosti | [ne] |
| | | | | regulace pokojové teploty s detekcí otevřeného okna | [ne] |
| | | | | s možností dálkového ovládání | [ne] |
| | | | | s adaptivním řízením startu | [ne] |
| | | | | s omezením doby ohřevu | [ne] |
| | | | | s černým snímačem žárovky | [ne] |
| Sezónní energetická účinnost vytápění | | | | $\eta_s(\%)$ | 37 % |
| Kontaktní údaje: | ARGOCLIMA SPA - Via A. Varo,35 - Alfianello (BS) - ITALY - www.argoclima.com | | | | |



INFORMACE PRO SPRÁVNOU LIKVIDACI VÝROBKU V SOULADU S EVROPSKOU SMĚRNICÍ 2012/19/EU

Na konci své životnosti nesmí být toto zařízení likvidováno jako domovní odpad. Musí být odvezena do zvláštních místních sběrných středisek nebo k obchodníkovi, který tuto službu poskytuje. Oddělená likvidace elektrických a elektronických zařízení zabraňuje možným negativním účinkům na životní prostředí a lidské zdraví vyplývajícím z nevhodné likvidace a umožňuje využití a recyklaci jejich součástí za účelem dosažení významných úspor energie a zdrojů. Aby byla zdůrazněna povinnost nakládat s tímto zařízením odděleně, je výrobek označen přeškrtnutou popelnicí.



improve your life

www.argoclima.com